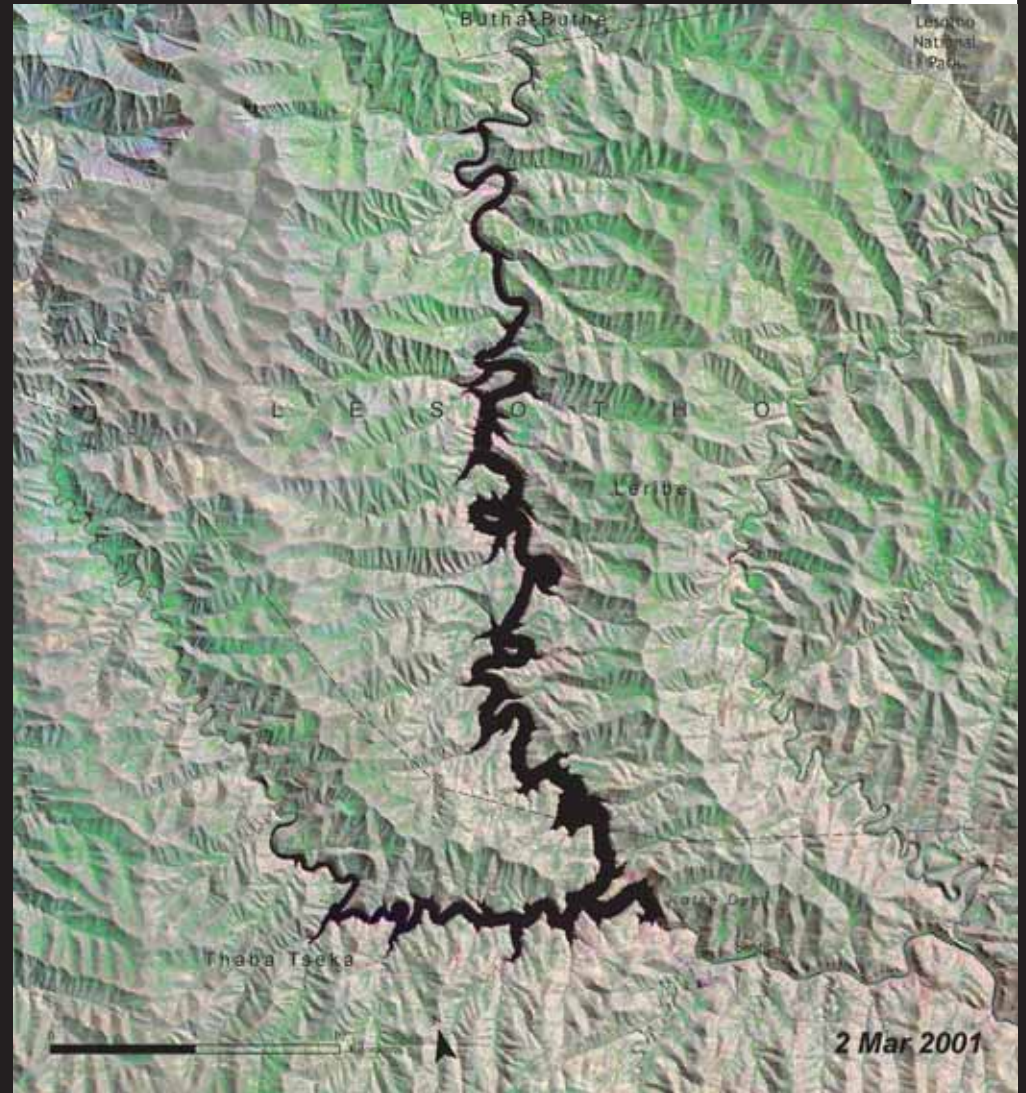


1989



2001



BARRAGE DE KATSE (Lesotho)

Ce barrage fait partie d'un grand projet destiné à détourner les eaux des montagnes Maloti, au Lesotho, vers la province de Gauteng, en Afrique du Sud. Pour le premier pays, il s'agit là d'une source de revenu à travers la vente de l'eau et d'énergie hydroélectrique. Pour le second, l'eau détournée permet d'alimenter les zones urbaines et industrielles de la province de Gauteng. Mais ce projet pose un certain nombre de questions environnementales et sociales encore irrésolues. Ce sont près de 50 000 personnes qui devraient être affectées par ce projet.

KATSE DAM (Lesotho)

This dam is part of a large project to divert water from the Maloti mountains in Lesotho to the province of Gauteng in South Africa. For Lesotho, the project is a source of hydroelectric energy and revenues from the sale of water. For South Africa, the water will supply urban and industrial areas in Gauteng. But the project raises environmental and social questions which have not yet been resolved. It is expected that some 50,000 people will be affected by it.